



SOUTH FLORIDA WATER MANAGEMENT DISTRICT

## COMUNICADO DE PRENSA

19 de marzo, 2012

**CONTACTO:**

**Randy Smith**

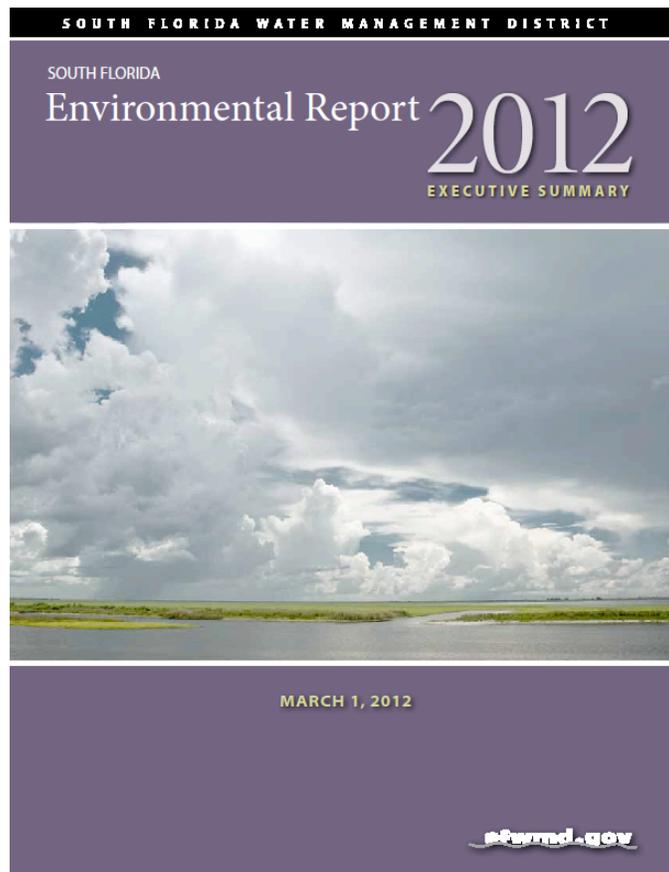
Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida  
Oficina: (561) 682-2800; Celular: (561) 389-3386

**NOTICIAS DEL SFWMD**

Portal: [www.sfwmd.gov/news](http://www.sfwmd.gov/news)

Twitter: [twitter.com/sfwmd](https://twitter.com/sfwmd)

### **El Informe Ambiental del Sur de la Florida Subraya el Progreso de la Restauración y el Estado del Ecosistema**



*En la portada: Los Everglades son un mosaico diverso de juncias y humedales, estanques de agua dulce, praderas y tierras boscosas. El Informe Ambiental del Sur de la Florida del 2012 documenta los extensos esfuerzos científicos y de ingeniería para proteger y restaurar este ecosistema único.*

**West Palm Beach, FL** – El Departamento de Protección Ambiental de la Florida (DEP por sus siglas en inglés) y el Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida (SFWMD por sus siglas en inglés) emitieron el *Informe Ambiental del sur de la Florida del 2012* detallando un año de logros científicos y de ingeniería en la restauración en la Cuenca del Kissimmee, el Lago

Okeechobee, los Everglades y las áreas costeras del sur de la Florida. El Informe del 2012 marca el décimo cuarto año de informes ambientales unificados y modernizados de parte de las dos agencias.

“El progreso considerable detallado en este informe demuestra el compromiso de la Florida con el medio ambiente y nuestro enfoque continuo en mejorar la calidad del agua y restaurar a los Everglades de América, “dijo el Secretario de DEP Herschel T. Vinyard Jr. “***El Informe Ambiental del Sur de la Florida*** provee un panorama integral de la ciencia, investigación y administración de recursos que nos permite proteger los ecosistemas únicos del sur de la Florida.

Comprendido en tres volúmenes el ***Informe Ambiental del Sur de la Florida del 2012*** contiene más de 50 reportes individuales. Los volúmenes proveen sumarios extensos de investigación, análisis de data, actualizaciones financieras y una base de datos de búsqueda de los proyectos ambientales. Un Resumen Ejecutivo ilustrado se puede ver en línea por medio del recién agregado programa PDF, el cual hace a los documentos más amistosos a la lectura en un monitor de computadora.

***El Informe Ambiental del Sur de la Florida del 2012*** cubre información ambiental para el Año Hidrológico 2011 (1 de mayo del 2010 al 30 de abril del 2011) e información presupuestaria y de proyectos para el Año Fiscal 2011 (1 de octubre del 2010 al 30 de septiembre del 2011).

“Este informe integral provee una fuente centralizada para documentar el trabajo de un año para mejorar el ecosistema del sur de la Florida, “dijo la Directora Ejecutiva del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida Melissa L. Meeker. “Representa la profundidad de nuestra experiencia científica al igual que los beneficios ambientales considerables que se están alcanzando a favor de los contribuyentes de la Florida.”

El informe del 2012 incluye los siguientes puntos:

- **Las Áreas de Tratamiento de Aguas Pluviales Mejoradas reducen los nutrientes.** Los 45,000 acres de Áreas de Tratamiento de Aguas Pluviales del Distrito procesaron más de 735,000 acre-pies de agua el año pasado y redujeron las cargas de nutrientes a los Everglades en más de un 79 por ciento. Las mejoras a las Áreas de Tratamiento de Aguas Pluviales ayudaron a entregar las concentraciones de flujos de fósforo en el rango más bajo observado desde que se iniciaron las operaciones de las áreas de tratamiento de aguas pluviales en 1994. Además, la construcción está casi finalizada de los 11,500 acres de Áreas de Tratamiento de Aguas Pluviales, lo cual aumentará la capacidad de tratamiento en otro 25 por ciento.
- **Los controles de fuentes mejorarán la calidad del agua.** Por el décimo sexto año consecutivo, el Área Agrícola de los Everglades excede su 25 por ciento de reducción de fósforo requerido para entregar un 79 por ciento de reducción – tres veces más de lo que es requerido por la ley. A la fecha, estas mejores prácticas de administración junto con las Áreas de Tratamiento de Aguas Pluviales, han prevenido que más de 2,411 toneladas métricas de fósforo entraran a los Everglades.
- **La Restauración del Río Kissimmee atrae la vida silvestre.** El Proyecto de Restauración del Río Kissimmee continúa hacia su finalización, con 24 millas de canal restablecido en el río e inundación intermitente de 7,710 acres de tierras de inundación. El monitoreo ambiental recientemente ha mostrado un aumento en las aves acuáticas y otra vida acuática en partes restauradas del río, el cual funge como aguas arriba de los Everglades.

- **Continúan los proyectos para mejorar los ríos y los estuarios costeros.** Los estuarios costeros saludables dependen del agua dulce. En el Río Loxahatchee, un proyecto piloto exitosamente agregó agua dulce a los flujos del río durante la estación seca. En la parte baja de la Bahía Biscayne, partes del proyecto de redistribución del flujo han empezado. Los proyectos de mejoramiento del control del agua también finalizaron para beneficiar al Estuario Fakahatchee y a la Bahía Naples.

*El Informe Ambiental del Sur de la Florida del 2012* – ahora complemente electrónico con un ahorro de \$98,000 - está disponible para leer o imprimirlo en [www.sfwmd.gov/sfer](http://www.sfwmd.gov/sfer).

###

### **Acerca del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida**

*El Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida es una agencia regional y gubernamental que supervisa los recursos hídricos en la mitad sur del estado: 16 condados desde Orlando hasta los Cayos. Es el mayor y más antiguo de los cinco distritos de administración del agua. El objetivo de la agencia es administrar y proteger los recursos hídricos de la región, equilibrando y mejorando la calidad del agua, el control de inundaciones, los sistemas naturales y el abastecimiento de agua. Una iniciativa clave es la limpieza y restauración de los Everglades.*